

Helyesbítés az egyrészről az Európai Közösség és másrészről Bosznia és Hercegovina között a kereskedelemről és kereskedelemmel kapcsolatos ügyekről szóló ideiglenes megállapodás megkötéséről szóló, 2008. június 16-i 2008/474/EK tanácsi határozathoz

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 169., 2008. június 30.)

A 2008/474/EK határozat helyesen:

A TANÁCS HATÁROZATA

(2008. június 16.)

egyrészről az Európai Közösség és másrészről Bosznia és Hercegovina között a kereskedelemről és kereskedelemmel kapcsolatos ügyekről szóló ideiglenes megállapodás megkötéséről

(2008/474/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 133. cikkére, összefüggésben a 300. cikk (2) bekezdésének első albekezdésével és a (3) bekezdés első mondatával,

tekintettel a Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az egyrészről az Európai Közösségek és tagállamai, másrészről Bosznia és Hercegovina között Luxembourgban, 2008. június 16-án létrejött stabilizációs és társulási megállapodás hatálybalépéséig jóvá kell hagyni az egyrészről az Európai Közösség és másrészről Bosznia és Hercegovina között a kereskedelemről és a kereskedelemmel kapcsolatos ügyekről szóló ideiglenes megállapodást (a továbbiakban: a megállapodás).
- (2) A megállapodásban foglalt kereskedelmi rendelkezések – amelyek kivételes jellegűek és a stabilizációs és társulási folyamat keretén belül végrehajtott politikához kötődnek – az Európai Unió számára nem teremtenek precedenst a Közösségnek a Nyugat-Balkánon kívüli harmadik országokkal kapcsolatos kereskedelmi politikájában.
- (3) A megállapodást ennél fogva alá kell írni és jóvá kell hagyni,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

A Tanács az Európai Közösség nevében jóváhagyja az egyrészről az Európai Közösség és másrészről Bosznia és Hercegovina között a kereskedelemről és a kereskedelemmel kapcsolatos ügyekről szóló ideiglenes megállapodást, a csatolt mellékleteket és jegyzőkönyveket, valamint a záróokmányhoz csatolt együttes nyilatkozatot.

Az első bekezdésben említett szövegeket csatolták e határozathoz.

2. cikk

A Tanács elnöke felhatalmazást kap a megállapodást az Európai Közösség nevében aláíró és a megállapodás 58. cikkének megfelelően a megerősítő okiratokat letétbe helyező személy (ek) kijelölésére.

Kelt Luxembourgban, 2008. június 16-án.

a Tanács részéről

az elnök

D. RUPEL